

**ARRETE N°A 2009/ 1327 /PR/MMEH/SGG**  
**RENOUVELLANT LES PERMIS DE RECHERCHES MINIERES**  
**N°A2006/706,707/ ACCORDE A LA SOCIETE BSG RESOURCES GUINEE.**

**LE MINISTRE**

Sur Recommandation du Centre de Promotion et de Développement miniers

- Amendé*
- Vu Le Communiqué N°001/CNDD du 23 décembre 2008, portant prise effective du Pouvoir par le Conseil National pour la Démocratie et le Développement ;
  - Vu La Loi L-95; 036: CTRN portant Code Minier de la République de Guinée ;
  - Vu L'Ordonnance N°006/PRG/CNDD du 29 décembre 2008, portant création d'un poste de Premier Ministre, Chef du Gouvernement ;
  - Vu L'Ordonnance N°007/PRG/CNDD du 29 décembre 2008, portant attributions du Premier Ministre, Chef du Gouvernement ;
  - Vu L'Ordonnance N°008/PRG/CNDD du 29 décembre 2008, portant nomination du Premier Ministre, Chef du Gouvernement ;
  - Vu La demande des Permis de recherches formulée par la SOCIETE BSG RESOURCES GUINEE en date du 21 Janvier 2009;

**ARRETE**

**Article 1<sup>er</sup> :** Il est accordé à la Société BSG RESOURCES GUINEE au titre du présent Arrêté, le premier renouvellement des Quatre (4) permis de Recherches Minières susvisé libellé comme suit :

Les permis de recherches ainsi renouvelés sont accordés pour les mêmes substances le Fer, couvrant une superficie totale de 1 667 Km<sup>2</sup> dans les préfectures de Macenta, N°Zérékoré, Yomou, Beyla et Kérouané.

**Article 2 :** La durée de validité des présents Permis sont fixées à deux (2) ans. Ces Permis sont inscrits dans le Registre des Titres Miniers ouvert à cet effet à la Division Informations Géologiques et Minières du CPDM sous le numéro N°A 2009/ 1124 /DIGM/CPDM.

**Article 3 :** Conformément aux plans 1/200 000 des feuilles : Macenta, Beyla Tinsou et Damaro, (NC-29-III, NC-29-IV, NB-29-XXI et NC-29-X), les périmètres des permis ainsi renouvelés sont définis par les coordonnées géographiques suivantes :

**Permis I :** 500 Km<sup>2</sup> (Sud Simandou) Beyla

| <u>POINTS</u> | <u>LATITUDE NORD</u> | <u>LONGITUDE OUEST</u> |
|---------------|----------------------|------------------------|
| A             | 8° 25' 00"           | 8° 58' 00"             |
| B             | 8° 25' 00"           | 8° 47' 00"             |
| C             | 8° 14' 00"           | 8° 47' 00"             |
| D             | 8° 14' 00"           | 8° 52' 00"             |
| E             | 8° 09' 32"           | 8° 52' 00"             |
| F             | 8° 09' 32"           | 8° 58' 00"             |

**Permis II : 524 Km<sup>2</sup> (Sud Simandou) Macenta, N'Zérékoré**

| <b>POINTS</b> | <b>LATITUDE NORD</b> | <b>LONGITUDE OUEST</b> |
|---------------|----------------------|------------------------|
| A             | 8° 14' 00''          | 9° 02' 54''            |
| B             | 8° 14' 00''          | 8° 58' 00''            |
| C             | 8° 07' 44''          | 8° 58' 00''            |
| D             | 8° 07' 44''          | 9° 00' 42''            |
| E             | 7° 55' 16''          | 9° 00' 42''            |
| F             | 7° 55' 16''          | 9° 08' 48''            |
| G             | 7° 52' 00''          | 9° 08' 48''            |
| H             | 7° 52' 00''          | 9° 14' 00''            |
| I             | 7° 59' 34''          | 9° 14' 00''            |
| J             | 7° 59' 34''          | 9° 07' 17''            |
| K             | 8° 03' 14''          | 9° 07' 17''            |
| L             | 8° 03' 14''          | 9° 05' 20''            |
| M             | 8° 09' 51''          | 9° 05' 20''            |
| N             | 8° 09' 51''          | 9° 02' 54''            |

**Permis III et IV : 643 Km<sup>2</sup> (Nord Simandou) Kérouané**

| <b>POINTS</b> | <b>LATITUDE NORD</b> | <b>LONGITUDE OUEST</b> |
|---------------|----------------------|------------------------|
| A             | 9° 35' 00''          | 9° 05' 00''            |
| B             | 9° 35' 00''          | 8° 46' 00''            |
| C             | 9° 25' 00''          | 8° 46' 00''            |
| D             | 9° 25' 00''          | 9° 05' 00''            |

**Article 4 :** A compter de la date d'effet des présents Titres, le titulaire, la Société **BSG RESOURCES GUINEE** a l'obligation d'exécuter conformément à la réglementation minière en vigueur, son programme des travaux et le budget relatifs à la recherche, à soumettre dans les meilleurs délais pour examen et approbation au CPDM.

**Article 5 :** En raison de l'étendue de la zone des travaux (1 667Km<sup>2</sup>), le titulaire, la Société **BSG RESOURCES GUINEE** à l'obligation de conduire sur l'ensemble des permis une étude stratégique couvrant toute la superficie concernée à une maille d'au moins 600mx 600m. Les résultats de cette étude stratégique (schémas de disposition des sondages avec les coordonnées géo référencées bien précises, logs de sondage, résultats d'échantillons etc...) sont consignés dans les rapports d'activités trimestriels et transmis au CPDM.

**Article 6 :** En plus du personnel recruté par le titulaire, l'Administration minière mettra à sa disposition des Cadres de l'encadrement et du suivi des activités sur le terrain et dont la prise en charge sera assurée par le titulaire du permis.

**Article 7 :** Le début des travaux ainsi que celui de l'exécution de ce budget doivent intervenir dans un délai maximum de six (6) mois à compter de la date de signature des présents Titres. Le titulaire, la Société **BSG RESOURCES GUINEE** fera en sorte que les fonds nécessaires à l'exécution normale et ininterrompue des travaux soient toujours disponibles en Guinée et utilisables pour le projet de recherches susvisé.

**Article 8 :** Conformément à l'article 128 du Code Minier le titulaire des présents Titres est tenu de faire une déclaration au préalable à la Direction Nationale des Mines un mois avant l'ouverture des travaux et trois (3) mois avant leur fermeture.

**Article 9 :** Conformément aux dispositions visées à l'article 130 du code minier, pendant la validité du présent titre, le titulaire, la Société **BSG RESOURCES GUINEE** est soumis aux obligations suivantes :

- De fournir au CPDM les rapports d'activités mensuels et financiers trimestriels en cinq (5) exemplaires.
- De faire-part au CPDM de la découverte de toute autre substance au cours des travaux de recherches.
- De faire suivre les travaux de recherches par la Direction Nationale de la Géologie (DNG).

**Article 10 :** Au titre des présents Permis, les obligations du Titulaire, la Société **BSG RESOURCES GUINEE** relatives au respect de la réglementation de l'hygiène et de la sécurité des travailleurs, à la préservation de l'environnement et à la remise en état des zones affectées par les travaux sont régies conformément aux dispositions visées aux articles 16, 132, 133, 134 et 135 du code minier et à celles visées aux articles 20, 60, 69 du code de l'environnement.

**Article 11 :** En cas de mise en évidence d'un ou de plusieurs gisements économiquement exploitables et à la demande du titulaire, un ou plusieurs permis d'exploitation lui seront accordés conformément à la réglementation minière en vigueur.

**Article 12 :** Outre les dispositions ci-dessus mentionnées, le titulaire des présents Titres est soumis aux paiements :

- Des frais d'instruction fixés forfaitaires suivant l'Arrêté Conjoint N°A2008/3765./MEF- MMG/SGG. du 10 Octobre 2008 à Cinq Cents (500) Dollars US par permis soit un total de Deux mille (2000) Dollars US, payables en Francs guinéens au taux du jour au compte du CPDM.
- D'un droit de timbre fixé suivant l'Arrêté Conjoint N°A2008/ 3765./MEF-MMG/SGG. du 10 Octobre 2008 à Quarante (40) Dollars US par Km<sup>2</sup>, soit au total Soixante six mille six cent quatre vingt Dollars US (66 680 \$US), payables en Francs guinéens au taux du jour au compte du Trésor Public.
- D'une redevance superficielle annuelle fixée suivant l'Arrêté Conjoint N°A2008/ 3765./MEF-MMG/SGG. du 10 Octobre 2008 à Quinze Dollars US par Km<sup>2</sup> (15 \$US/Km<sup>2</sup>/an), soit au total Vingt cinq mille cinq Dollars US (25 005\$), payables en Francs guinéens au taux du jour au lieu d'implantation des permis de recherches sus visé. Cinq copies certifiées du reçu de versement doivent être déposées obligatoirement au CPDM, pour enregistrement.

**Article 13 :** Une suspension des droits et taxes liées à l'importation de l'équipement et du matériel de prospection sera accordée au titulaire, la Société **BSG RESOURCES GUINEE** du présent Titre, en accord avec le Ministère de l'Economie et des Finances.

La liste des équipements et matériels sera soumise au préalable au CPDM pour avis technique.

**Article 14 :** Avant l'expiration de la période pour laquelle le présent permis de recherches a été accordé, il pourrait y être mis fin par l'administration minière aux conditions suivantes :

- Le manquement par le titulaire, la Société **BSG RESOURCES GUINEE** obligations lui incombant en vertu des articles 4, 5, 6, 7, 8, 9 et 11 ci-dessus.
- Les autres causes de retrait énoncées aux articles 60 et 61 du code minier pour l'exécution desquelles une mise en demeure écrite n'aura pas produit d'effet dans un délai de soixante (60) jours.

**Article 15 :** Le Centre de Promotion et de Développement Miniers, la Direction Nationale des Mines, l'Inspection Régionale des Mines de N'Zérékoré et Kankan ; les Sections Mines et Carrières de Macenta, N'Zérékoré, Yomou, Beyla et Kérouané sont chargés chacun en ce qui le concerne, de l'application du présent arrêté.

**Article 16 :** Le présent Arrêté qui prend effet à compter de sa date de signature sera enregistré et publié dans le journal officiel de la République.

#### **AMPLIATIONS**

|                                     |      |
|-------------------------------------|------|
| PRG/SGG.....                        | 4    |
| P.M.....                            | 2    |
| MEF.....                            | 2    |
| MMEH.....                           | 4    |
| CPDM.....                           | 3    |
| DNM.....                            | 3    |
| DNG.....                            | 2    |
| IRM / N'Zérékoré et Kankan.....     | 2    |
| PREF/SMC/ Macenta, N'Zérékoré,..... |      |
| Yomou, Beyla et Kérouané.....       | 5    |
| Intéressé.....                      | 2    |
| JO.....                             | 2/31 |



Conakry, le 10 JUIN 2009 2009

**Mahmoud TIHAM**

-----  
**DECREE NO. A 2009/1327/PR/MMEH/SGG  
RENEWAL OF THE MINING RESEARCH PERMIT**

**NO. A2006/706,707/ ISSUED TO THE BSG RESOURCE GUINEA COMPANY**

-----  
**THE MINSTER**

Upon recommendation of the Centre of Mining Development and Promotion (CPDM)

- Considering Notice No. 001/CNDD dated 23<sup>rd</sup> December 2008 pertaining to the effective taking of power by the National Council for Democracy and Development;
- Considering Law L-95: 036: CTRN pertaining to the Mining Code of the Republic of Guinea;
- Considering Order No. 006/PRG/CNDD dated 29<sup>th</sup> December 2008, pertaining to the creation of the post of Prime Minister, the Head of the Government;
- Considering Order No. 007/PRG/CNDD dated 29<sup>th</sup> December 2008, pertaining to the powers of the Prime Minister, the Head of the Government;
- Considering Order No. 008/PRG/CNDD dated 29<sup>th</sup> December 2008, pertaining to the nomination of the Prime Minister, the Head of the Government;
- Considering The request for a mining research permit submitted by the BSG Resources Guinea company, dated 21<sup>st</sup> January 2009;

**DECREE**

Article 1: This Decree grants **the company BSG Resource Guinea** the first renewal of the aforementioned Four (4) Mining Research Permits formulated as follows:

The hereby renewed research permits are granted for the same substances, **Iron**, covering a total area of **1,667 km<sup>2</sup>** in the prefectures of **Macenta, Nzérékoré, Yomou, Beyla and Kérouané**.

Article 2: In conformance with the 1/200,000 plan sheets: Macenta, Beyla Tinsou and Damaro (NC-29-III, NC-29-IV, NB-29-XXI and NC-29-X), the perimeters of the thus granted permits are defined by the following geographical coordinates:

Permit 1: **500 km<sup>2</sup>** (South Simandou) Beyla

| <u>POINTS</u> | <u>NORTH LATITUDE</u> | <u>WEST LONGITUDE</u> |
|---------------|-----------------------|-----------------------|
| A             | 8°25'00"              | 8°58'00"              |
| B             | 8°25'00"              | 8°47'00"              |
| C             | 8°14'00"              | 8°47'00"              |
| D             | 8°14'00"              | 8°52'00"              |
| E             | 8°09'32"              | 8°52'00"              |
| F             | 8°09'32"              | 8°58'00"              |

**Permit II: 524 km<sup>2</sup> (North Simandou) Macenta, Nzérékoré**

| <u>POINTS</u> | <u>NORTH LATITUDE</u> | <u>WEST LONGITUDE</u> |
|---------------|-----------------------|-----------------------|
| A             | 8°14'00"              | 9°02'54"              |
| B             | 8°14'00"              | 8°58'00"              |
| C             | 8°07'44"              | 8°58'00"              |
| D             | 8°07'44"              | 9°00'42"              |
| E             | 7°55'16"              | 9°00'42"              |
| F             | 7°55'16"              | 9°08'48"              |
| G             | 7°52'00"              | 9°08'48"              |
| H             | 7°52'00"              | 9°14'00"              |
| I             | 7°59'34"              | 9°14'00"              |
| J             | 7°59'34"              | 9°07'17"              |
| K             | 8°03'14"              | 9°07'17"              |
| L             | 8°03'14"              | 9°05'20"              |
| M             | 8°09'51"              | 9°05'20"              |
| N             | 8°09'51"              | 9°02'54"              |

**Permit III and IV: 643 km<sup>2</sup> (North Simandou) Kérouané**

| <u>POINTS</u> | <u>NORTH LATITUDE</u> | <u>WEST LONGITUDE</u> |
|---------------|-----------------------|-----------------------|
| A             | 9°35'00"              | 9°05'00"              |
| B             | 9°35'00"              | 8°46'00"              |
| C             | 9°25'00"              | 8°46'00"              |
| D             | 9°25'00"              | 9°05'00"              |

**Article 4:** Starting from the effective date of these Titles, the holder, the company **BSG Resources, Guinea** must execute, in conformance with the applicable regulations, its work program and corresponding budget for research operations, to be submitted to the CPDM as soon as possible for approval.

**Article 5:** Due to the extent of the work zones (1,667 km<sup>2</sup>), the titleholder, the company **BSG Resources Guinea**, must conduct a strategic study covering all of the concerned areas of the entire permit area to a grid of at least 600 m x 600m. The results of this strategic study (a plan of distribution of surveys with very precise geo-referenced coordinates, survey logs, sample results, etc.) are recorded in the quarterly activity reports and sent to the CPCPM.

**Article 6:** In addition to the personnel recruited by the titleholder, the mining Administration will make available to it on-site supervision and monitoring inspectors at the expense of the permit holder.

**Article 7:** The start of the work as well as allocation of the budget must occur within six (6) months starting from the date of signature of these Titles. The titleholder, the company **BSG Resource Guinea**, will ensure that the funds necessary for the normal, uninterrupted execution of the work are always available in Guinea and usable for the abovementioned research project.

**Article 8:** In conformance with Article 128 of the Mining Code, the titleholder of these Titles will provide prior notice to the National Mine Management one month before starting the work and three (3) months before its conclusion.

**Article 9:** In conformance with the provisions of Article 130 of the Mining Code, during the period of validity of this title, the titleholder, the **company BSG Resource Guinea**, is subject to the following obligations:

- To provide the CPDM with monthly activity reports and quarterly financial reports in five (5) copies.
- To inform the CPDM of the discovery of any other substance during the research work.
- To have the research work monitored by Geological Supervision Division of the National Directorate of Geology (DNG).

**Article 10:** For purposes of this Title, the obligations of the Titleholder, the **company BSG Resources Guinea**, to respect hygiene and worker safety regulation, preserve the environment and restoration of zones affected by work are governed by the provisions specified in Articles 15, 132, 133, 134 and 135 of the Mining Code and those specified in Articles 20, 60 and 69 of the Environmental Code.

**Article 11:** If any economically exploitable deposits are identified and at the request of the titleholder, one or more operating permits will be granted it in conformance with the applicable mining regulations.

**Article 12:** In addition to the above-mentioned provisions, the titleholder of this Title is subject to the following payments:

- A fixed, flat-rate Administration Fee following Joint Decree No. A2008/3765./MEF-MMG/SGG dated 10<sup>th</sup> October 2008 of Five Hundred (500) USD per permit for a total of Two Thousand (2,000) USD, payable in Guinea francs according to the daily exchange rate to be paid to the CPDM.
- A stamp duty following Joint Decree No. A2008/3765./MEF-MMG/SGG dated 10<sup>th</sup> October 2008 set at Forty (40) USD per km<sup>2</sup>, for a total of Sixty six thousand, six hundred and eighty (66,680) USD, payable in Guinea francs according to the daily rate to the Public Treasury Account.
- A land tax following Joint Decree No. A2008/3765./MEF-MMG/SGG dated 10<sup>th</sup> October 2008 of Fifteen (15) USD per km<sup>2</sup> per year (15 \$US/km<sup>2</sup>/year) for a total of Twenty five thousand and five (25,005) USD payable in Guinea francs according to the daily rate to be paid instead of an establishment of the abovementioned research permits. Five certified copies of the receipt of payment must be filed with the CPDM for registration.

**Article 13:** A suspension of rights and taxes related to the importation of prospecting equipment and supplies will granted to the titleholder, the **BSG Resources Guinea company**, of this Title in agreement with the Ministry of Economy and Finances.

The list of equipment and supplies will be submitted beforehand to the CPM for comments.

**Article 14:** Before the expiration of the period for which this research permit was granted, it may be cancelled or withdrawn by the Mining Administration under the following circumstances:

- The failure by the titleholder, the **company BSG Resource Guinea**, to meet obligations imposed on it by Articles 4, 5, 6, 7, 8, 9 and 11 above.
- Other causes of withdrawal specified in Articles 60 and 61 of the Mining Code for an enforcement for which a written notice was sent to no avail within sixty (60) days.

**Article 15:** The Centre for Mining Promotion and Development, National Directorate for Mines, The Regional Inspectorate for Mines of Nzérékoré and Kankan, The Mines and Careers Departments of Macenta, Nzérékoré, Yomou, Beyla and Kérouané are each responsible for their part of the application of this decree.

**Article 16:** This Decree, which takes effect on the date of its signature, will be registered and published in the Official Journal of the Republic.

Conakry, 10<sup>th</sup> June 2009, 2009

[Stamp – Ministry of Mines and Geology]

[signature]

Mahmoud Tiiham [sic]

CC:

|                                                        |      |
|--------------------------------------------------------|------|
| PRG/SGG                                                | 4    |
| P.M.                                                   | 2    |
| MEF                                                    | 2    |
| MMEH                                                   | 4    |
| CPDM                                                   | 3    |
| DNM                                                    | 3    |
| DNG                                                    | 2    |
| IRM/Nzérékoré and Kankan                               | 2    |
| PREF/SMC/Macenta, Nzérékoré, Yomou, Beyla and Kérouané | 5    |
| Interested party                                       | 2    |
| OJ                                                     | 2/31 |